

Codés, Cantabria, Toloño

ONDARE ONOMASTIKOAREN ALDE

Por el patrimonio onomástico

ONOMASTIKA ELKARTEA zerbitzu publikoa emateko bokazioa duen erakunde zientifiko eta humanistiko gisa sortu zen 2016ko martxoan, eta bere helburuen artean lehenik “Euskal Herriko onomastika ondarea –toponimia, antroponimia eta hura osatzen duten gainerako onimiak– bildu, ikertu eta babestea” dago, hala nola “erakunde publikoei eta gizarteari, oro har, aholkularitza ematea zientzia onomastikoak osatzen dituzten esparruei buruz.”

Eraketako ideia honi zor eta ibilbide historiko luzeko eta ez errotze eta adostasun gutxiagoko oronimo baten ezabatze arbitrarioari (*Cantabriako mendizerrarena*) aipatu altxor onomastikoari egiten zaion kalte larria dela iritziz, egintza honen aurrean geure iritzia eman beharrean gaude.

Cantabriako mendizerra Arabako Errioxaren iparrean eta Arabako Mendialdearen hegoan dagoen erdialdeko eta ekialdeko mendizerra ezagutzeko izendapen ia bakarra da gaur egun eta mendilerro osoa izendatzeko kartografoen artean azkenik gailendu zena.

Euskaltzaindiako Onomastika Batzordearen ekimenez *ex profeso* idatzi den liburua (*Sierra de Toloño, nexo de la Montaña y La Rioja Alavesa*) zehatz-mehatz irakurrita, mendizerraren mendebaldeari dagokion *Toloñoko mendizerra* izendapena mendizerra osora zabaldu behar izateko eta bidenabar Cantabriako mendizerra izendapena ezabatzeko aurreiritzi oinarrigabeez beste, bat ere arrazoi historiko, filologiko, etnografiko, praktiko edo beste mota batekorik bururatzen ez zaigula jarraitzen dugu. Are zailagoa da arbitrariedade honen bultzatzailea Euskaltzaindiako Onomastika Batzordea dela ulertzea, bereziki Euskaltzaindiaren ardurapekoa den hizkuntza bakarrarekin, euskararekin alegia, inolako zerikusirik ez duten izenak izanda, ez bata eta ez bestea, gaiari buruz aipatu Batzordeak berak egindako txostenetan onartzen duenez. Horregatik, Erakunde publikoek oker jokatzeko dutela uste dugu, euskaldun guztion ondare kulturala zaindu beharrean, hain ekimen arbitrario eta zorigaiztokoa babesten dutenean.

Nolanahi den ere, gogora ekarri behar da kontua Euskal Autonomia Erkidegoari, Errioxako Autonomia Erkidegoari eta Nafarroako Foru Komunitateari dagokiela eta inola ere ez duela Euskaltzaindiako Onomastika Batzordeak gai hauetan ebazteko inolako eskumenik, are gutxiago, esana den bezala, ez zuzen ez zeharka, euskararekin zerikusirik ez duen gai batean, eta bai UNESCOren gomendioetan biltzen diren eta erakunde publikoek babestu behar dituzten kultur ondare ez-materialaren zaintzarekin eta tokian-tokiko erabilerarekiko errespetuaren hatsarreakin. Hau gutxi dela, aipatu zaintzarekiko borondatea eskualdeko udal gehienek eta Guardia Arabako Errioxako Kuadrillak osoko bilkuretan, hala nola Kultur elkarteek orain ezabatu nahi den izendapenaren alde harturiko akordioetan adierazita gelditu zen, atxikimendua 2018.eko hastapen honetan berretsiz.

Horrenbestez, ONOMASTIKA ELKARTEtik adierazi nahi dugu mendikatearen izendapena, mendebaldetik ekialdera, *Toloñoko mendizerra*, *Cantabriako mendizerra* eta *Codeseko mendizerra* gisa, bai geografia bai historia aldetik Arabako Mendialdearen eta Arabako Errioxaren artean dagoen mendilerroari hobekien dagokiona dela eta zatikako hiru izendapen hauetatik zeinahi ordezkatzeko, orain nahi bezala, erabaki onartezina eta ulertezina dela.

ONOMASTIKA ELKARTEA / SOCIEDAD VASCA DE ONOMÁSTICA se constituyó en marzo de 2016 como entidad científica y humanista con vocación de servicio público y entre sus objetivos figura en primer lugar el “fomento de la recogida, estudio y defensa del acervo onomástico del País Vasco, entendido éste como el corpus de toponimia, antroponimia y resto de onimias que lo conforman”, así como el “asesoramiento a organismos públicos y a la sociedad en general sobre materias relacionadas con los distintos campos que componen las ciencias onomásticas.”

Fieles a esta idea fundacional y considerando que la eliminación arbitraria de un orónimo –sierra de Cantabria– de largo recorrido histórico y de un no menor arraigo y consenso popular constituye un perjuicio grave al mencionado acervo onomástico, nos sentimos en la necesidad de pronunciarnos públicamente ante este hecho.

Sierra de Cantabria es la denominación casi única con que se conoce en la actualidad la parte central y oriental de la sierra que está al norte de Rioja Alavesa y al sur de la Montaña y la que finalmente se impuso entre los cartógrafos para denominar al conjunto de la cordillera.

Leído al detalle el libro que por iniciativa de la Comisión de Onomástica de la Real Academia de la Lengua Vasca / Euskaltzaindia (*Sierra de Toloño, nexo de la Montaña y La Rioja Alavesa*) se ha escrito *ex profeso*, sigue sin acudirnos ninguna razón histórica, filológica, etnográfica, práctica ni de ningún otro tipo –más allá de prejuicios infundados– por la cual la denominación *sierra de Toloño*, correspondiente a la parte occidental de la sierra, tenga que hacerse extensiva a la sierra en su conjunto y así borrar la mencionada denominación *sierra de Cantabria*. Es todavía más difícil de comprender que sea la Comisión de Onomástica de la Real Academia de la Lengua Vasca / Euskaltzaindia la impulsora de esta arbitrariedad, máxime cuando se trata de nombres que absolutamente nada tienen que ver, ni el uno ni el otro, como la misma Comisión reconoce en sus informes elaborados sobre la materia, con la lengua vasca, única de su competencia. Por ello creemos que las instituciones públicas yerran al no velar por el patrimonio cultural de todos los vascos, y amparar una iniciativa tan arbitraria y desafortunada.

Hay que recordar que el asunto le compete de cualquier manera a la Comunidad Autónoma Vasca, La Comunidad Autónoma de La Rioja y a la Comunidad Foral de Navarra, y que en ningún caso tiene la Comisión de Onomástica de la Real Academia de la Lengua Vasca potestad alguna para dirimir en estos asuntos, mucho menos en una cuestión, que como queda dicho, nada tiene que ver, ni directa ni indirectamente, con la lengua vasca, y sí con la salvaguarda del patrimonio cultural inmaterial y el principio de respeto al uso local que recogen las recomendaciones de la UNESCO y a las que se deben las instituciones públicas. Por añadidura, dicha voluntad de salvaguarda ya se puso de manifiesto en los acuerdos tomados en pleno por la mayoría de ayuntamientos de la zona y por la Cuadrilla de Laguardia-Rioja Alavesa, con la adhesión de las asociaciones culturales, a favor de la denominación que ahora se pretende eliminar, defensa ratificada en este inicio de 2018.

En consecuencia, desde ONOMASTIKA ELKARTEA queremos manifestar que la denominación de la cadena montañosa, de oeste a este, como *sierra de Toloño*, *sierra de Cantabria* y *sierra de Codés* es la que geográfica e históricamente mejor corresponde a la sierra que está entre Montaña Alavesa y Rioja Alavesa, y que sustituir cualquiera de estas tres denominaciones parciales, como ahora se pretende, es una decisión incomprensible e inaceptable.

Vitoria-Gasteiz, 26 de enero de 2018

